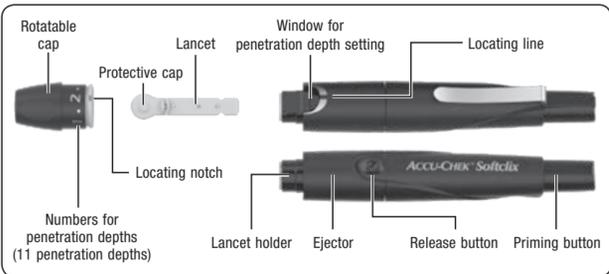
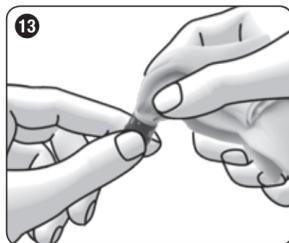
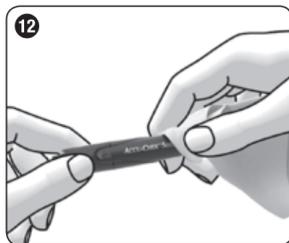
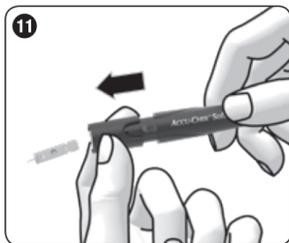
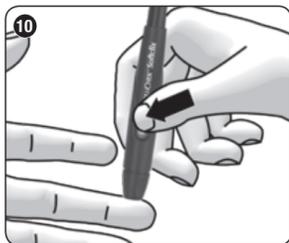
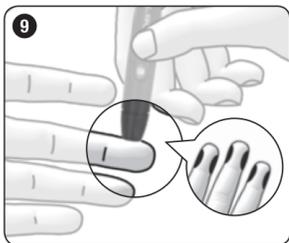
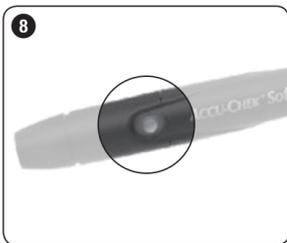
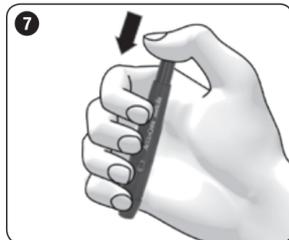
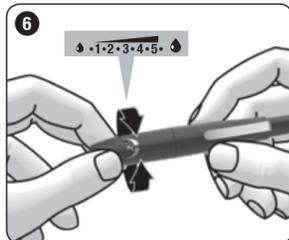
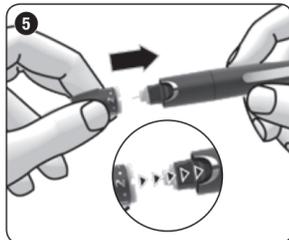
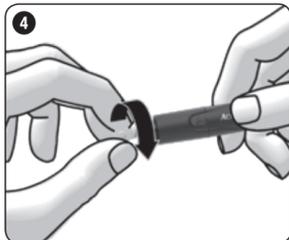
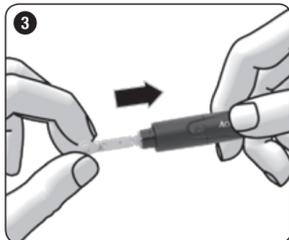
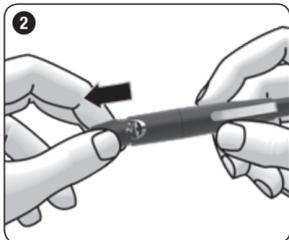


ACCU-CHEK® Softclix

Lancing device

Autopiqueur



EN Instructions for use

The Accu-Chek Softclix lancing device is a device for simple, virtually pain-free collection of capillary blood from the fingertips. The lancing device has 11 different penetration depths so that you can adjust the penetration depth to the texture of your skin.

These instructions for use feature the following 2 symbols:

This symbol indicates a **possible risk of injury or of damage to your health**.

This symbol draws attention to actions that could result in **damage to the lancing device**.

• The **Accu-Chek Softclix lancing device is intended for personal use only!**

It is only allowed to be used to obtain blood from **one** person.

There is a risk of infections being transmitted if the lancing device is used by other people, even by family members, or if healthcare professionals use this lancing device to obtain blood from different people. This lancing device is therefore not suitable for professional use in healthcare facilities and institutions.

• Keep the lancing device with all its components out of reach of children under 3 years. There is a risk of suffocation if small parts (e.g. caps or similar objects) are swallowed.

• If the lancing device falls with a lancet inserted, the lancet may become loose in the lancet holder. You cannot use it anymore to obtain blood. In rare cases, the lancet could protrude from the opening in the cap and you could injure yourself on it. Therefore, do not touch the front of the cap. If the lancing device falls, pick it up with care. Remove the cap from the lancing device. Pay attention to the lancet so that you do not injure yourself on it. Always eject the lancet and discard it.

Only use Accu-Chek Softclix lancets in the Accu-Chek Softclix lancing device. Other lancets may impair the operation of the lancing device or damage the lancing device permanently.

Preparation

► Wash your hands with warm water and soap before you obtain blood (see **1**). Dry your hands thoroughly. This reduces contamination of the puncture site and stimulates blood flow.

Inserting the lancet

You have to insert a lancet to be able to obtain blood with the lancing device.

► Remove the cap from the lancing device (see **2**).

► Insert a new lancet into the lancet holder as far as it will go (see **3**). The lancet must audibly click into place.

► Twist the protective cap off of the lancet (see **4**).

► Place the cap back on again. The locating notch in the cap must be directly aligned with the locating line on the lancing device (see **5**). The cap must audibly click into place.

Setting the penetration depth

You can set 11 penetration depths (0,5 to 5,5). The penetration depth set is shown in the window. The larger the number, the greater the penetration depth.

If you have no experience with this lancing device, we recommend setting a low penetration depth, such as penetration depth 2.

► Rotate the cap until the desired penetration depth is set (see **6**).

Priming the lancing device

In order to be able to obtain blood, you must prime the lancing device.

► Press the priming button down as far as it will go (see **7**). Do not press the release button simultaneously.

The lancing device is primed when the centre of the release button is yellow (see **8**).

Only prime the lancing device just before obtaining blood.

Obtaining a blood drop

In general, blood can be obtained from any finger. Certain fingers can be unsuitable if, for example, a skin or fingernail infection is present. We recommend obtaining capillary blood from the sides of the fingertips as these areas are the least sensitive to pain.

• Always use a new lancet when you obtain blood. In doing this, you reduce the risk of infection, and obtaining blood remains virtually pain free.

• **Only** use the lancing device with the cap on. Without the cap, the lancet penetrates too deeply and the puncture can become painful.

► Press the lancing device firmly against the selected puncture site (see **9**).

► Press the release button (see **10**).

The lancet is released and it penetrates the skin.

► Massage the finger in the direction of the fingertip to encourage a blood drop to form.

The amount of blood that emerges depends on the penetration depth and the pressure used to hold the lancing device against the skin.

If not enough blood emerges, apply more pressure on the lancing device when you next obtain blood. If that is not sufficient, increase the penetration depth progressively in addition.

If too much blood emerges, decrease the penetration depth.

► Test your blood glucose immediately after you obtained blood, according to the instructions for use for your blood glucose meter.

We recommend protecting the puncture site from contamination afterwards.

Ejecting the used lancet

► Remove the cap from the lancing device (see **2**).

► Slide the ejector forward (see **11**).

The used lancet is ejected.

► Place the cap back on again.

► Dispose of used lancets according to local regulations.

Dispose of used lancets in such a way as to prevent injury from the needles.

Storing the lancing device

Do not store the lancing device in a primed state or at extreme temperatures, for example, in a hot car. This can impair the operation of the lancing device.

Store the lancing device only without a lancet inserted.

Cleaning and disinfecting the lancing device and cap

To prevent infections from being transmitted, you must clean and disinfect the lancing device and cap regularly:

- At least once a week
- When there is blood on the lancing device or cap
- Always before someone else handles the lancing device, for example, to assist you.

You need lint-free cloths in which you can wrap the whole lancing device, water and 70 % isopropanol.

Before you disinfect the lancing device and the cap, you first have to clean them to remove blood and other dirt.

To avoid damaging the lancing device and the cap:

- Do not dip the lancing device and the cap in the fluids.
- Use only water for cleaning and only 70 % isopropanol for disinfecting.

► Remove the cap from the lancing device (see **2**).

► Eject the lancet (see **11**).

Cleaning

► Moisten a cloth with water.

► Wipe the lancing device and the cap thoroughly; the lancing device from the outside only (see **12**) and the cap from the outside and the inside (see **13**).

► Dry the lancing device and the cap with a dry cloth.

Disinfecting

► Dampen a cloth with 70 % isopropanol.

► Wipe the lancing device and the cap thoroughly for 2 minutes each; the lancing device from the outside only and the cap from the outside and the inside.

► Place the cap back on again.

► Wrap the whole lancing device in the cloth.

► Leave the lancing device wrapped for 8 minutes.

► Unwrap the lancing device and let it dry in the air.

Alternative sites for obtaining blood

You can obtain capillary blood for blood glucose testing not only from the fingertips, but also from other sites (palm, forearm, upper arm, calf or thigh), so-called alternative site testing (abbreviated as AST). To be able to obtain capillary blood from other sites, you have to replace the regular cap by a special cap, the Accu-Chek Softclix AST cap.

Ordering information

If you want to order an Accu-Chek Softclix lancing device, Accu-Chek Softclix lancets or an Accu-Chek Softclix AST cap, please contact your customer support and service centre (see section "Customer Support and Service Centre").

- at least 1 time per week,
- if there are traces of blood,
- before every manipulation of the lancing device by someone else, for example, to assist you.

You must use disinfecting cloths in which you can wrap the whole lancing device, water and 70 % isopropanol.

Before you disinfect the lancing device and the cap, you first have to clean them to remove blood and other dirt.

To avoid damaging the lancing device and the cap:

- Do not dip the lancing device and the cap in the fluids.
- Use only water for cleaning and only 70 % isopropanol for disinfecting.

► Enroulez entièrement l'autopiqueur dans le chiffon.

► Laissez-y reposer l'autopiqueur pendant 8 minutes.

► Sortez de nouveau l'autopiqueur, puis laissez-le sécher à l'air.

Prélèvement sur site alternatif

Vous pouvez prélever le sang capillaire pour les mesures de glycémie sur l'extrémité des doigts mais aussi sur d'autres sites (tels que paume, avant-bras, bras, mollet ou cuisse. C'est ce que l'on appelle la mesure sur sites alternatifs ou « Alternative Site Testing » en anglais (AST). Pour pouvoir prélever du sang capillaire sur d'autres parties du corps, vous devez remplacer l'embout normal par un embout spécial, l'embout AST Accu-Chek Softclix.

Mise à jour

2019-04

Service après-vente

Canada
Accu-Chek Soins aux Patients :
1 800 363-7949
www.accu-chek.ca

► Retirez l'embout de l'autopiqueur (voir **2**).

► Éjectez la lancette usagée (voir **11**).

Nettoyage

► Humidifiez légèrement un chiffon avec de l'eau.

► Nettoyez soigneusement l'autopiqueur et l'embout, en nettoyant uniquement l'extérieur de l'autopiqueur (voir **12**) et l'intérieur et l'extérieur de l'embout (voir **13**).

► Essuyez l'autopiqueur et l'embout avec un chiffon sec.

Désinfection

► Humidifiez bien un chiffon avec de l'isopropanol à 70 %.

► Nettoyez soigneusement l'autopiqueur de même que l'embout pendant 2 minutes, en nettoyant uniquement l'extérieur de l'autopiqueur, et l'intérieur et l'extérieur de l'embout.

► Remplacez l'embout.

Last update
2019-04

Customer Support and Service Centre

Canada
Accu-Chek Customer Care: 1-800-363-7949
www.accu-chek.ca

STERILE R

REF

LOT

GTIN

CE 0123

This product fulfils the requirements of the European Directive 93/42/EEC on medical devices.

Caution, refer to safety-related notes in the instructions for use accompanying this product.

Use only once

Use by

STERILE R Sterilized using irradiation

REF Manufacturer

REF Catalogue number

LOT Batch code

GTIN Global Trade Item Number

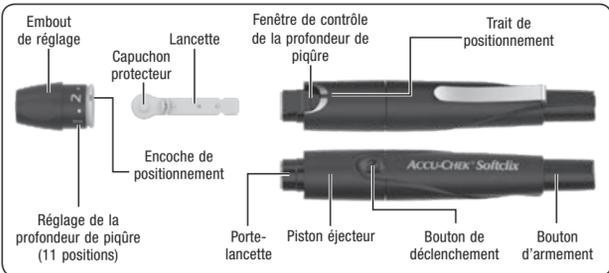
CE 0123 This product fulfils the requirements of the European Directive 93/42/EEC on medical devices.

CE 0123

ACCU-CHEK and SOFTCLIX are trademarks of Roche.

© 2019 Roche Diabetes Care

Roche Diabetes Care GmbH
Sandhofer Strasse 116
68305 Mannheim
Germany
www.accu-chek.com



FR Instructions d'utilisation

L'autopiqueur Accu-Chek Softclix permet de prélever facilement et pratiquement sans douleur du sang capillaire sur l'extrémité du doigt. L'autopiqueur peut être réglé sur 11 profondeurs de piqûre différentes, que vous pouvez choisir en fonction de votre type de peau.

Vous trouverez dans ces instructions d'utilisation 2 types de symboles :

Ce symbole indique un **risque de blessure ou de danger pour votre santé**.

Ce symbole attire votre attention sur des gestes qui pourraient avoir pour effet **d'endommager l'autopiqueur**.

• L'autopiqueur **Accu-Chek Softclix est réservé exclusivement à l'usage personnel !**

Il doit **uniquement** servir au prélèvement de sang chez **une seule** personne.

Il existe un risque de transmission d'infections si l'autopiqueur est utilisé par d'autres personnes, notamment les membres d'une même famille, ou si les professionnels de la santé emploient l'autopiqueur pour prélever le sang de plusieurs personnes. Cet autopiqueur ne convient donc pas à un usage professionnel en établissement hospitalier.

• Conservez l'autopiqueur ainsi que tous les composants hors de la portée des enfants de moins de 3 ans. Il y a des risques d'étouffement en cas d'ingestion des petites pièces (par ex. embouts ou autres).

• Si l'autopiqueur est tombé alors qu'une lancette était insérée, il se peut que cette dernière ne soit plus fixée correctement dans le porte-lancette. Vous ne pouvez alors plus prélever de sang. Dans le cas où la lancette dépasse de l'orifice de l'embout, vous risquez de vous blesser. Soyez vigilant et veillez à ne pas toucher la partie avant de l'embout. Si l'autopiqueur est tombé, ramassez-le

avec précaution. Retirez l'embout de l'autopiqueur. Faites attention de ne pas vous blesser avec la lancette. Vous devez impérativement éjecter cette lancette et l'éliminer.

Insérez **uniquement** des lancettes Accu-Chek Softclix dans l'autopiqueur Accu-Chek Softclix. Toute autre lancette risquerait d'endommager l'autopiqueur ou d'entraver son bon fonctionnement.

Préparation

► Lavez-vous les mains à l'eau chaude et au savon avant d'effectuer le prélèvement de sang (voir **1**). Séchez bien vos mains. Cela permet d'assurer une hygiène correcte du site de prélèvement tout en stimulant la circulation sanguine.

Insertion de la lancette

Avant de pouvoir prélever du sang avec l'autopiqueur, vous devez insérer une lancette.

► Retirez l'embout de l'autopiqueur (voir **2**).

► Insérez une nouvelle lancette en la guidant jusqu'à la butée dans le porte-lancette (voir **3**). L'utilisateur doit entendre que la lancette est bien enclenchée.

► Dévissez le capuchon protecteur de la lancette (voir **4**).

► Remplacez l'embout. Veillez à ce que l'encoche de positionnement de l'embout et le trait de positionnement figurant sur l'autopiqueur soient bien alignés (voir **5**). L'utilisateur doit entendre que l'embout est bien enclenché.

Réglage de la profondeur de piqûre

Vous pouvez régler 11 profondeurs de piqûre (de 0,5 à 5,5). La profondeur de piqûre est affichée dans la fenêtre de contrôle. Plus le numéro est haut, plus la piqûre est profonde.

Si vous n'avez pas l'habitude de manipuler l'autopiqueur, il est conseillé d'essayer tout

d'abord une faible profondeur de piqûre, la position 2 par exemple.

► Tournez l'embout jusqu'à atteindre la profondeur de piqûre souhaitée (voir **6**).

Armement de l'autopiqueur

Pour pouvoir prélever du sang, vous devez armer l'autopiqueur.

► Appuyez sur le bouton d'armement jusqu'à la butée (voir **7**). Veillez à ne pas appuyer en même temps sur le bouton de déclenchement.

L'autopiqueur est armé lorsqu'une surface jaune apparaît au centre du bouton de déclenchement transparent (voir **8**).

Armez **seulement** l'autopiqueur juste avant de prélever le sang.

Prélèvement d'une goutte de sang

En général, l'extrémité de tous les doigts convient au prélèvement. Certains doigts peuvent ne pas convenir au prélèvement s'ils présentent, par exemple, une infection de la peau ou de l'ongle. Il est recommandé de prélever le sang capillaire en piquant sur le côté de l'extrémité du doigt, car c'est à cet endroit que le prélèvement de sang est le moins douloureux.

Utilisez une nouvelle lancette à chaque prélèvement. Cela permet de réduire les risques d'infection et d'assurer un prélèvement pratiquement indolore.

• Utilisez l'autopiqueur **uniquement** lorsque l'embout est en place. S'il n'y a pas d'embout, la lancette pique trop profondément et la ponction peut être douloureuse.

► Appuyez fermement l'autopiqueur contre le site de prélèvement choisi (voir **9**).

► Appuyez sur le bouton de déclenchement (voir **10**).

Cette opération déclenche la lancette qui pique alors la peau.

► Pour faciliter la formation d'une goutte de sang, massez votre doigt vers l'extrémité.

